



---

**PROCÈS-VERBAL** d'une séance ordinaire du conseil municipal de la ville de L'Île-Perrot tenue le 12 avril 2016 à 19 h 30 en la salle Florian-Bleau, 110, boulevard Perrot, L'Île-Perrot, Québec.

**SONT PRÉSENTS :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
Messieurs les conseillers Daniel Taillefer, Kim Comeau et Daniel Leblanc

**SONT ABSENTS :** Madame la conseillère Michelle L. LeCavalier et  
monsieur le conseiller Marcel Rainville

**FORMANT QUORUM SOUS LA PRÉSIDENTE DE MONSIEUR MARC ROY, MAIRE**

**SONT AUSSI PRÉSENTS :** Monsieur André Morin, directeur général  
Madame Lucie Coallier, greffière

---

**16/04/110 RÉUNION DU CONSEIL MUNICIPAL (CODE 01-2120) – ORDRE DU JOUR – ADOPTION**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ADOPTER** l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil municipal du 12 avril 2016 avec les modifications suivantes :

**AJOUTS :**

- 05.8 Achat de véhicules (Code 05-1130) – Unité de secours d'urgence – Service de sécurité incendie
- 05.9 Achat de véhicules (Code 05-1130) – Voiture électrique – Service de l'urbanisme et de l'environnement

**ADOPTÉE**

**16/04/111 RÉUNION DU CONSEIL MUNICIPAL (CODE 01-2120) – PROCÈS-VERBAL – SÉANCE ORDINAIRE DU 8 MARS 2016 – ADOPTION**

Chaque membre du conseil municipal ayant reçu copie du procès-verbal au moins 24 heures avant la présente séance, la greffière est dispensée d'en faire la lecture, et ce, conformément à l'article 333 de la *Loi sur les cités et villes*.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ADOPTER** le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 8 mars 2016 à 19 h 30 tel que présenté.

**ADOPTÉE**

---

**16/04/112 RÉUNION DU CONSEIL MUNICIPAL (CODE 01-2120) – PROCÈS-VERBAL DE CORRECTION – SÉANCE ORDINAIRE DU 8 MARS 2016 – DÉPÔT**

**DÉPÔT** par la greffière du procès-verbal de correction de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 8 mars 2016 à 19 h 30 ainsi que des documents modifiés en conséquence, le tout conformément à l'article 92.1 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ, chapitre C-19).

**16/04/113 DOCUMENT DE RÉFÉRENCE (CODE 01-2510) – DÉCLARATION DU SOMMET DES ÉLUS LOCAUX POUR LE CLIMAT DU 4 DÉCEMBRE 2015 – ADHÉSION**

**CONSIDÉRANT** que lors de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques (COP21) tenue à Paris en décembre 2015, les municipalités ont été appelées à la mobilisation comme acteurs clés dans la lutte contre les changements climatiques;

**CONSIDÉRANT** que dans le cadre du Sommet des élus locaux pour le Climat tenu le 4 décembre 2015 à l'hôtel de ville de Paris, les élus locaux et régionaux des cinq continents présents se sont engagés collectivement à :

- Promouvoir et dépasser, dans toute la mesure de leur autorité, les objectifs de l'Accord de Paris 2015 négociés lors de la COP21;
- Produire et mettre en œuvre des stratégies participatives de résilience et des plans d'action afin de s'adapter au nombre croissant de catastrophes liées aux changements climatiques d'ici 2020;
- Réduire de 3,7 gigatonnes les émissions annuelles de gaz à effet de serre dans les zones urbaines d'ici 2030;
- Soutenir des objectifs ambitieux en faveur du climat, tels que la transition vers une énergie 100 % renouvelable sur nos territoires ou une réduction de 80 % des émissions de gaz à effet de serre d'ici 2050;
- S'engager dans des partenariats mutuels et avec les organisations internationales, les gouvernements nationaux, le secteur privé et la société civile pour développer la coopération, mettre en œuvre des programmes de renforcement des capacités, multiplier les solutions en faveur du climat, élaborer des outils de mesure et promouvoir des mécanismes financiers innovants et les investissements verts;

**CONSIDÉRANT** que pour atteindre ces objectifs ambitieux, ces élus locaux et régionaux se sont engagés à soutenir l'« Engagement de Paris » présenté par la présidence de la COP21, à renforcer les initiatives des réseaux de villes et de régions, à soutenir la plateforme NAZCA des Nations Unies ainsi que la Feuille de route sur le climat pour les villes et gouvernements locaux, afin d'assurer la visibilité de ces initiatives;

**CONSIDÉRANT** que ces élus locaux et régionaux ont également reconnu que leurs collectivités ont besoin d'accéder plus facilement à la finance verte, de disposer d'une plus large autonomie budgétaire et d'une capacité réglementaire accrue afin d'amplifier leur action;

**CONSIDÉRANT** que ces élus locaux et régionaux ont appelé à la responsabilisation de chaque niveau de gouvernement afin que chacun contribue au maximum de ses capacités à lutter contre les changements climatiques;

**CONSIDÉRANT** que ces élus locaux et régionaux se sont engagés à coordonner leur action pour le climat, dans la perspective de la Conférence HABITAT III de 2016 et qu'ils se sont unis avec les organisations internationales, les gouvernements nationaux, le secteur privé et la société civile pour répondre au défi du changement climatique et protéger la planète Terre;

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**QUE** la Ville de L'Île-Perrot endosse la Déclaration du Sommet des élus locaux pour le Climat du 4 décembre 2015, laquelle propose que les élus municipaux des cinq continents s'engagent collectivement à lutter contre le dérèglement climatique;

**QU'**une copie de cette résolution soit acheminée à l'Union des municipalités du Québec (UMQ).

**ADOPTÉE**

**16/04/114 PARTICIPATION - RELATIONS EXTÉRIEURES ET D'AFFAIRES (CODE 01-2550) - SOUPER BÉNÉFICE - ŒUVRES DE L'ÉVÊQUE DU DIOCÈSE DE VALLEYFIELD**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat de huit (8) billets de participation au Souper bénéfique des Œuvres de l'Évêque qui aura lieu le 20 avril 2016 au profit du Diocèse de Valleyfield.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 480 \$.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-310.

**ADOPTÉE**

**16/04/115 PARTICIPATION - RELATIONS EXTÉRIEURES ET D'AFFAIRES (CODE 01-2550) - TOURNOI DE GOLF - CLUB OPTIMISTE LES CÈDRES ET MUNICIPALITÉ DES CÈDRES**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat de deux (2) billets de participation au Tournoi de golf qui aura lieu le 4 juin 2016, organisé conjointement par le Club Optimiste Les Cèdres et la Municipalité des Cèdres, au profit de la Maison des jeunes Les Cèdres.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 200 \$.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-310.

**ADOPTÉE**

**16/04/116 PARTICIPATION - RELATIONS EXTÉRIEURES ET D'AFFAIRES (CODE 01-2550) - TOURNOI DE GOLF - HÉBERGEMENT LA PASSERELLE**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'AUTORISER** l'achat de deux (2) billets de participation au Tournoi de golf qui aura lieu le 27 août 2016 au profit de l'Hébergement La Passerelle dans le cadre de leur campagne de financement « Aidez-nous à passer à la Seconde Étape ».

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 300 \$.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-310.

**ADOPTÉE**

**16/04/117 PARTICIPATION - RELATIONS EXTÉRIEURES ET D'AFFAIRES (CODE 01-2550) - TOURNOI DE GOLF 2016 - FONDATION DE LA MAISON DE SOINS PALLIATIFS DE VAUDREUIL-SOULANGES**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'AUTORISER** l'achat de deux (2) billets de participation au Tournoi de golf 2016 qui aura lieu le 30 mai 2016 au profit de la Fondation de la Maison de soins palliatifs de Vaudreuil-Soulanges.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 500 \$.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-310.

**ADOPTÉE**

**16/04/118 PROGRAMME GOUVERNEMENTAL (CODE 01-2790) - PLAN MUNICIPAL D'EMPLOIS POUR LES JEUNES DES CENTRES DE JEUNESSE DU QUÉBEC - ADHÉSION 2016**

**CONSIDÉRANT** que chaque année 5 000 jeunes quittent les centres jeunesse à 18 ans et doivent faire face aux défis que pose la vie autonome;

**CONSIDÉRANT** que les jeunes des centres jeunesse aspirent à une intégration au sein de leur communauté et qu'à ce titre ils veulent y contribuer;

**CONSIDÉRANT** que les municipalités peuvent jouer un rôle important dans la transition de ces jeunes vers la vie adulte;

**CONSIDÉRANT** que l'UMQ a mis sur pied, en 2009, un projet appelé *Un pont vers demain* visant une transition harmonieuse vers l'autonomie des jeunes bénéficiaires des centres jeunesse du Québec;

**CONSIDÉRANT** que ce projet reconnaît le rôle des municipalités comme agent de changement social et élève au rang des priorités la responsabilité collective de l'avenir de ces jeunes;

**CONSIDÉRANT** que l'UMQ en partenariat avec la Fondation Simple Plan et l'Association des centres jeunesse du Québec met en œuvre, à partir de 2013, un plan municipal d'emplois pour les jeunes des centres jeunesse du Québec et invite les municipalités de toutes les régions du Québec à y participer;

**CONSIDÉRANT** que ce plan est une belle façon de permettre à ces jeunes de prendre contact avec le milieu municipal et le monde du travail;

**CONSIDÉRANT** que l'UMQ s'engage par ce partenariat à verser une subvention si l'embauche de ces jeunes nécessite des frais et de l'encadrement supplémentaire;

**CONSIDÉRANT** que la Ville de L'Île-Perrot désire joindre ce mouvement de solidarité envers les jeunes des centres jeunesse du Québec visant leur intégration harmonieuse dans la société civile en leur donnant notamment des possibilités de développer leur employabilité.

#### **IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**QUE** la Ville de L'Île-Perrot signifie son intérêt à l'Union des municipalités du Québec pour le plan municipal d'emplois des jeunes des centres jeunesse et, par conséquent, réserve un emploi d'été dans le cadre de ce programme.

**D'AUTORISER** la directrice des ressources humaines à signer au nom de la Ville le formulaire d'adhésion.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 4 000 \$ nette de ristourne.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-750-20-171.

**ADOPTÉE**

#### **16/04/119 SOUSSION SUR INVITATION RETENUE (CODE 01-7220) – APPEL D'OFFRES 2016-02 INV – ENTRETIEN D'UN TERRAIN DE SOCCER**

**CONSIDÉRANT** la procédure d'appel d'offres par voie d'invitation lancée par la Ville visant l'entretien d'un terrain de soccer;

**CONSIDÉRANT** l'ouverture des soumissions en date du 8 mars 2016 et l'analyse de la conformité de celles-ci.

#### **IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ADJUGER** le contrat pour l'entretien d'un terrain de soccer situé sur le boulevard Don-Quichotte, près de la rue des Rosiers, à EPAR horticulture inc. au coût de 25 200 \$ plus les taxes applicables pour les années 2016, 2017 et 2018, et ce, conformément à leur soumission datée du 8 mars 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 8 818,95 \$ nette de ristourne pour chacune des années du contrat, soit 26 456,85 \$ au total.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-750-00-527.

**ADOPTÉE**

**16/04/120 STAGE DANS L'ORGANISME (CODE 03-1800) – AYOUB HISSEM – GÉNIE CIVIL**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'AUTORISER** monsieur Ayoub Hissem à effectuer un stage en génie civil, conformément aux termes et conditions stipulés à l'entente de stage à intervenir entre l'École Polytechnique de Montréal et la Ville.

**D'AUTORISER** le directeur général à signer, au nom de la Ville, ladite entente.

**QUE** la rémunération soit établie au taux horaire de 15 \$, à raison de 35 heures par semaine.

**QUE** la période de stage soit du 2 mai au 26 août 2016, ou selon les besoins de la Ville.

**ADOPTÉE**

**16/04/121 DOSSIER DE L'EMPLOYÉ (CODE 03-2000/S0001) – ADÈLE BUCCHIANICO – CONFIRMATION DE STATUT – AGENT DE BUREAU SPÉCIALISÉ**

**CONSIDÉRANT** la résolution numéro 15/09/316 par laquelle le conseil municipal a embauché madame Adèle Bucchianico au poste d'agent de bureau spécialisé;

**CONSIDÉRANT** que madame Bucchianico a complété avec succès la période d'essai à laquelle elle était soumise;

**CONSIDÉRANT** la recommandation de la directrice des ressources humaines.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**DE CONFIRMER** le statut de salarié régulier de madame Adèle Bucchianico au poste d'agent de bureau spécialisé.

**QUE** la date de prise d'effet du statut soit fixée au 28 mars 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/122 DOSSIER DE L'EMPLOYÉ (CODE 03-2000/S0001) - CLAUDE LÉVESQUE - EMBAUCHE - HORTICULTEUR - CADRE CONTRACTUEL**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'APPROUVER** l'embauche de monsieur Claude Lévesque au poste d'horticulteur avec le statut de cadre contractuel, conformément aux termes et conditions stipulés au contrat d'emploi à intervenir entre ce dernier et la Ville.

**D'AUTORISER** le directeur général à signer au nom de la Ville ledit contrat et toute lettre d'entente y afférente.

**QUE** la période d'emploi soit du 18 avril au 11 novembre 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/123 DOSSIER DE L'EMPLOYÉ (CODE 03-2000/S0001) - EDDY AFRAM - CONGÉ SANS SOLDE - PREMIER RÉPONDANT**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ENTÉRINER** le congé sans solde accordé à monsieur Eddy Afram, employé à la Ville de L'Île-Perrot au poste de premier répondant, conformément aux dispositions de l'entente de travail de l'Association des premiers répondants de la ville de L'Île-Perrot et de la ville de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot présentement en vigueur.

**QUE** le congé sans solde soit du 1<sup>er</sup> mars au 1<sup>er</sup> septembre 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/124 DOSSIER DE L'EMPLOYÉ (CODE 03-2000/S0001) - SYLVIE LEFEBVRE - DÉMISSION - AGENT DE BUREAU ET AGENT DE BUREAU SPÉCIALISÉ - SALARIÉ TEMPORAIRE**

**CONSIDÉRANT** la lettre de démission de madame Sylvie Lefebvre.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**DE PRENDRE ACTE** de la démission de madame Sylvie Lefebvre aux postes d'agent de bureau et d'agent de bureau spécialisé avec le statut de salarié temporaire.

**QUE** la démission prenne effet rétroactivement au 1<sup>er</sup> avril 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/125 DOSSIER DE L'EMPLOYÉ (CODE 03-2000/S0001) – SYLVIE LEFEBVRE – PROLONGATION DE CONTRAT – ADJOINTE ADMINISTRATIVE INTÉRIMAIRE – CADRE CONTRACTUEL**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'APPROUVER** la prolongation du contrat de madame Sylvie Lefebvre au poste d'adjointe administrative intérimaire avec le statut d'employé cadre contractuel, et ce, conformément aux termes et conditions stipulés au contrat d'emploi à intervenir entre cette dernière et la Ville.

**D'AUTORISER** le directeur général à signer au nom de la Ville ledit contrat et toute lettre d'entente y afférente.

**QUE** la période de prolongation d'emploi soit du 2 avril au 30 septembre 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/126 RÉGIME DE RETRAITE (CODE 03-5700) – SOLDES D'INSUFFISANCE DE SOLVABILITÉ**

**CONSIDÉRANT** qu'au cours des dernières années, la Ville a créé une provision de 482 059,35 \$ à même un surplus réservé, le tout détaillé comme suit :

N° de résolution	Date	Montant
15/11/395	10 novembre 2015	\$ 8 986,19
14/10/405	14 octobre 2014	\$ 293 250,27
13/09/327	10 septembre 2013	\$ 179 822,89
<b>TOTAL :</b>		<b>\$ 482 059,35</b>

**CONSIDÉRANT** qu'afin de s'arrimer avec le rapport financier du régime de retraite, il y a lieu de transférer cette réserve du surplus en comptes à payer aux anciens participants.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**DE RETOURNER** le surplus réservé pour le paiement des soldes d'insuffisance de solvabilité du régime de retraite au montant de 482 059,35 \$ au surplus disponible.

**ADOPTÉE**

**16/04/127 COMPTES À RECEVOIR (CODE 04-2100) – RADIATION DE MAUVAISES CRÉANCES**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unanimement



**DE RADIER** les créances relatives aux factures figurant au tableau ci-dessous :

<b>Nom</b>	<b>Activité</b>	<b>Année</b>	<b>Montant</b>
Robert Jones	Camp de jour	2013	\$ 636,00
Joëlle Jérémie	Camp de jour	2013	\$ 151,00
Pierre-Marie Audate	Camp de jour	2014	\$ 452,66
Marie-Ève Foisy	Camp de jour	2014	\$ 164,98
<b>TOTAL :</b>			<b>\$ 1 404,64</b>

**ADOPTÉE**

**16/04/128 DON ACCORDÉ PAR LA VILLE (CODE 04-3200) – ÉCOLE SECONDAIRE DU CHÊNE-BLEU – BOURSES POUR LA REMISE DES DIPLÔMES DES FINISSANTS 2016**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ACCORDER** un don de 500 \$ à la Commission scolaire des Trois-Lacs visant à attribuer quatre bourses de 125 \$ chacune lors de la remise des diplômes des finissants de l'école secondaire du Chêne-Bleu qui aura lieu le 28 juin 2016.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-970.

**ADOPTÉE**

**16/04/129 DON ACCORDÉ PAR LA VILLE (CODE 04-3200) – LES REPAS PARTAGÉS – VIN D'HONNEUR**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'OFFRIR** le vin d'honneur, à titre de contribution financière, aux bénévoles et aux bénéficiaires des Repas partagés dans le cadre d'une réception qui aura lieu le 27 avril 2016 pour souligner le 22<sup>e</sup> anniversaire de l'organisme.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-00-970.

**ADOPTÉE**

**16/04/130 SUBVENTION ACCORDÉE PAR LA VILLE (CODE 04-3200) – MARCHÉ DES SAVEURS DE L'ÎLE PERROT – SAISON 2016**

**CONSIDÉRANT** l'entente intervenue en mai 2011 entre la Ville de L'Île-Perrot, la Ville de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot et le Marché Gare Île-Perrot, maintenant connu et désigné comme étant le Marché des saveurs de l'Île Perrot.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'ACCORDER** une subvention de 5 600 \$ au Marché des saveurs de l'Île Perrot pour la saison 2016.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-110-20-970.

**ADOPTÉE**

**16/04/131 COMPTES À PAYER (CODE 04-3750) – DÉBOURSÉS ET ENGAGEMENTS FINANCIERS – MARS 2016 – APPROBATION**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'ACCEPTER ET D'AUTORISER** le paiement des déboursés pour le mois de mars 2016 totalisant 1 497 349,09 \$, tels que détaillés sur la liste des chèques.

**DE PRENDRE ACTE** des engagements financiers pour la période se terminant le 31 mars 2016.

**ADOPTÉE**

**16/04/132 EMPRUNT À LONG TERME (CODE 04-6300) – AFFECTATION DES SOLDES DISPONIBLES – RÈGLEMENTS D'EMPRUNT FERMÉS NUMÉROS 634, 635 ET 637**

**CONSIDÉRANT** qu'au 21 mars 2016, le solde disponible des règlements d'emprunt fermés suivants est de 8 372,37 \$, réparti comme suit :

N°	Projet	Solde
634	Mise aux normes des équipements de captage et de traitement de l'eau potable, de collecte et de traitement des eaux usées	\$ 84,03
635	Travaux de réfection du quai de la 34 <sup>e</sup> Avenue (phase infrastructures)	\$ 1 974,89
637	Travaux de remplacement des conduites d'eau potable dans le secteur du boulevard Perrot nord	\$ 6 313,45
<b>TOTAL :</b>		<b>\$ 8 372,37</b>

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'AFFECTER** un montant de 8 372,37 \$ à même le solde disponible provenant des règlements d'emprunt fermés numéros 634, 635 et 637, pour pourvoir au remboursement en capital et intérêts des échéances annuelles de chacun des règlements dont on utilise les soldes, et ce, pour l'année 2017.

**ADOPTÉE**

**16/04/133 EMPRUNT À LONG TERME (CODE 04-6300) – ANNULATION DES SOLDES RÉSIDUAIRES – RÈGLEMENTS D'EMPRUNT NUMÉROS 634, 635 ET 637**

**CONSIDÉRANT** que la Ville de L'Île-Perrot a entièrement réalisé l'objet des règlements suivants, selon ce qui y était prévu :

N°	Objet du règlement
634	Mise aux normes des équipements de captage et de traitement de l'eau potable, de collecte et de traitement des eaux usées
635	Travaux de réfection du quai de la 34 <sup>e</sup> Avenue (phase d'infrastructures)
637	Travaux de remplacement des conduites d'eau potable dans le secteur du boulevard Perrot Nord

**CONSIDÉRANT** qu'une partie de ces règlements a été financée de façon permanente;

**CONSIDÉRANT** qu'il existe pour chacun de ces règlements un solde non contracté du montant de l'emprunt approuvé par le ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire et qui ne peut être utilisé à d'autres fins;

**CONSIDÉRANT** que le financement de ces soldes n'est pas requis et que ces soldes ne devraient plus apparaître dans les registres du Ministère;

**CONSIDÉRANT** qu'il y a lieu, à cette fin, de modifier les règlements d'emprunt identifiés au tableau ci-après pour ajuster les montants de la dépense et de l'emprunt et, s'il y a lieu, approprier une subvention ou une somme provenant du fonds général de la Ville.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer

**APPUYÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**QUE** la Ville de L'Île-Perrot modifie les règlements 634, 635 et 637 présentés au tableau ci-après de la façon suivante :

1. par le remplacement des montants de la dépense ou de l'emprunt par les montants indiqués aux lignes « nouveau montant de la dépense » et « nouveau montant de l'emprunt » dudit tableau;
2. par l'ajout d'une disposition prévoyant qu'aux fins d'acquitter une partie de la dépense, la Ville affecte de son fonds général la somme indiquée à la ligne « Fonds général » dudit tableau;
3. par la modification de la disposition relative à l'affectation d'une subvention en vue d'y indiquer le montant apparaissant à la ligne « subvention » dudit tableau. Les protocoles d'entente ci-joints sont réputés faire partie intégrante des règlements correspondants identifiés au tableau.

**QUE** la Ville de L'Île-Perrot informe le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire que le pouvoir d'emprunt des règlements identifiés au tableau ne sera pas utilisé en totalité en raison des modifications apportées à ces règlements par la présente résolution et, le cas échéant, des quotes-parts versées par les promoteurs ou des sommes reçues des contribuables en un seul versement pour le paiement de leur part en capital. Les montants de ces appropriations apparaissent aux lignes « Promoteurs » et « Paiement comptant » du tableau ci-après.

**QUE** la Ville de L'Île-Perrot demande au Ministère d'annuler dans ses registres les soldes résiduels mentionnés au tableau ci-après.

**QU'**une copie certifiée conforme de la présente résolution soit transmise au ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire.

**Tableau**

Description		Règlement 634	Règlement 635	Règlement 637
Dépense prévue au règlement		\$ 183 000	\$ 616 000	\$ 1 266 000 \$ 1 782 000 <sup>1</sup>
Emprunt prévu au règlement		\$ 183 000	\$ 616 000	\$ 1 266 000
Nouveau montant de la dépense*		\$ 164 781	\$ 527 648	\$ 1 607 633
Nouveau montant de l'emprunt*		\$ 48 800	\$ 158 000	\$ 483 000
Appropriation	Fonds général			
	Subvention	\$ 116 065	\$ 371 623	\$ 1 130 946
Promoteurs				
Paiement comptant				
Solde résiduel à annuler		\$ 134 200	\$ 458 000	\$ 783 000

\* Si le montant de l'emprunt qui a été financé de façon permanente est supérieur au montant réel de la dépense, la municipalité ne peut réduire le montant de la dépense et de l'emprunt en deçà du montant de l'emprunt contracté.

<sup>1</sup> Modification du règlement d'emprunt numéro 637 par résolution numéro 12/09/318 décrétant une dépense de 1 782 000 \$ dont l'écart sera financé par la taxe d'accise sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ).

**ADOPTÉE**

**16/04/134 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – AFFICHEUR DE VITESSE MOBILE ET REMORQUE – TRAVAUX PUBLICS**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat d'un afficheur de vitesse mobile et d'une remorque de Trafic innovation inc. au coût de 16 400 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission révisée le 23 février 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 17 217,95 \$ nette de ristourne.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en trois ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/135 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – CHAUFFE-EAU POUR LA PISCINE MUNICIPALE – SERVICE DES LOISIRS**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat avec installation d'un chauffe-eau pour la piscine municipale des Entreprises Larry inc. au coût de 14 145 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 15 mars 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 14 850,48 \$ nette de ristourne.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en trois ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/136 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – ÉVACUATEUR DE SÛRETÉ POUR LA SALLE DE SERVEURS – SERVICES TECHNIQUES**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat avec installation d'un évacuateur de sûreté d'une puissance de 400 pi<sup>3</sup>/min d'Air Climat C.R. inc. au coût de 1 550 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 21 mars 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 1 627,31 \$ nette de ristourne.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en deux ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/137 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – GRADINS – SERVICE DES LOISIRS**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat avec installation d'un gradin 10 rangées d'Omni-Tech Sports au coût de 10 475 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 26 janvier 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 10 997,44 \$ nette de ristourne.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds des parcs.

**ADOPTÉE**

**16/04/138 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – PANNEAU POUR LA SUPERVISION D’UN SYSTÈME D’ALARME – SERVICES TECHNIQUES**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D’AUTORISER** l’achat des pièces et main-d’œuvre requises pour le raccordement du panneau d’alarme-incendie de l’hôtel de ville à la centrale d’alarme d’Intelgest au coût approximatif de 2 177 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 8 mars 2016.

**D’AUTORISER** à cette fin une dépense de 2 285,58 \$ nette de ristourne.

**D’EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en deux ans à compter de l’année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/139 ACHAT DE MATÉRIEL (CODE 05-1130) – SCARIFICATEUR – TRAVAUX PUBLICS**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D’AUTORISER** l’achat d’un scarificateur GrindLazer 390, modèle neuf 2015, des Équipements Stinson (Québec) inc. au coût de 7 085 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 16 mars 2016.

**D’AUTORISER** à cette fin une dépense de 7 438,36 \$ nette de ristourne.

**D’EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en deux ans à compter de l’année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/140 ACHAT DE VÉHICULES (CODE 05-1130) – CAMIONNETTE FORD F-150 – SERVICE DES LOISIRS**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D’AUTORISER** l’achat d’une camionnette Ford F-150 STX Super Cab 2014 de Chevrolet Buick GMC de L’Île-Perrot au coût de 18 800 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 23 mars 2016.

**D’AUTORISER** le directeur du Service des loisirs à signer, au nom de la Ville, tout document inhérent à ce dossier pour en venir à la conclusion de l’achat du véhicule visé aux présentes.

**D’AUTORISER** à cette fin une dépense de 19 737,65 \$ nette de ristourne.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en quatre ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/141 ACHAT DE VÉHICULES (CODE 05-1130) – UNITÉ DE SECOURS D'URGENCE – SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat d'une unité de secours d'urgence HME 1995 usagée de Kenilworth Fire District No. 2 sis au 84, Hawthorne Avenue, Tonawanda, New York 14223, États-Unis, au coût de 45 000 \$ US, conformément à leur contrat de vente conditionnelle du 7 avril 2016.

**D'AUTORISER** le directeur du Service de sécurité incendie à signer, au nom de la Ville, tout document inhérent à ce dossier pour en venir à la conclusion de l'achat du véhicule visé aux présentes.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 45 000 \$ US nette de ristourne.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le surplus disponible.

**ADOPTÉE**

**16/04/142 ACHAT DE VÉHICULES (CODE 05-1130) – VOITURE ÉLECTRIQUE – SERVICE DE L'URBANISME ET DE L'ENVIRONNEMENT**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'AUTORISER** l'achat d'une voiture électrique Chevrolet Spark EV 2014 usagée de Chevrolet Buick GMC de L'Île-Perrot au coût de 19 985 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 12 avril 2016.

**D'AUTORISER** le directeur du Service de l'urbanisme et de l'environnement à signer, au nom de la Ville, tout document inhérent à ce dossier pour en venir à la conclusion de l'achat du véhicule visé aux présentes.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 20 981,75 \$ nette de ristourne.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires à même le fonds de roulement remboursables en quatre ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/143 SERVITUDE (CODE 06-1570) – LOT 4 885 809 (PTIE) – SERVITUDE EN FAVEUR D'HYDRO-QUÉBEC ET BELL CANADA – PHASE II DU PROJET DOMICILIAIRE LES COURS VALOIS**

**CONSIDÉRANT** la construction de la phase II du projet domiciliaire Les Cours Valois;

**CONSIDÉRANT** que la Ville de L'Île-Perrot est propriétaire du lot numéro 4 885 809 situé au coin des rues Provence et des Lilas dans ce nouveau quartier résidentiel;

**CONSIDÉRANT** qu'Hydro-Québec et Bell Canada désirent établir une ligne de distribution d'énergie électrique et de télécommunication sur une partie de cette propriété afin de desservir les résidences de la deuxième phase dudit projet domiciliaire;

**CONSIDÉRANT** que la Ville de L'Île-Perrot devra céder une servitude à cet effet;

**CONSIDÉRANT** le formulaire préliminaire de demande d'établissement des droits réels de servitude pour des lignes électriques et de télécommunication ainsi que le plan de localisation de la servitude projetée l'accompagnant, tous deux datés du 24 février 2016;

**CONSIDÉRANT** qu'Hydro-Québec et Bell Canada assument tous les frais relatifs à l'acte de servitude officiel à intervenir.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**QUE** le préambule fasse partie intégrante de la présente résolution.

**D'ACCORDER** à Hydro-Québec et à Bell Canada une servitude réelle et perpétuelle pour une ligne de distribution d'énergie électrique et de télécommunication sur une parcelle de terrain connu et désigné comme étant le lot 4 885 809 (PTIE) du cadastre rénové du Québec, circonscription foncière de Vaudreuil.

**D'AUTORISER** la greffière à signer, au nom de la Ville, tout document inhérent à ce dossier pour en venir à la conclusion de l'acte de servitude visé aux présentes.

**ADOPTÉE**

**16/04/144 RÈGLEMENT NUMÉRO 620-4 (CODE 07-2500) – RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 620 SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE (PIIA) EN CONCORDANCE AU RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 666 – AVIS DE MOTION**

**AVIS DE MOTION** est donné par monsieur le conseiller Daniel Leblanc à l'effet qu'il sera présenté lors d'une prochaine séance du conseil, le règlement numéro 620-4 intitulé : « Règlement modifiant le Règlement numéro 620 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) en concordance au Règlement de zonage numéro 666 ».

**16/04/145 PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 620-4 (CODE 07-2500) – RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 620 SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE (PIIA) EN CONCORDANCE AU RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 666 – ADOPTION**

**CONSIDÉRANT** que conformément à l'article 356 de la *Loi sur les cités et villes*, les membres du conseil présents déclarent avoir reçu copie du présent projet de règlement, l'avoir lu et renoncent à sa lecture;



**CONSIDÉRANT** que des copies dudit projet de règlement ont été mises à la disposition du public pour consultation dès le début de la séance.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ADOPTER** le projet de règlement numéro 620-4 intitulé : « Règlement modifiant le Règlement numéro 620 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) en concordance au Règlement de zonage numéro 666 ».

**QU'**une séance de consultation publique soit tenue dans la salle Florian-Bleau en date du 26 avril 2016 à 19 h.

**ADOPTÉE**

**16/04/146 PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 667 (CODE 07-2500) – RÈGLEMENT RELATIF À LA DIVISION DU TERRITOIRE DE LA VILLE DE L'ÎLE-PERROT EN SIX DISTRICTS ÉLECTORAUX – ADOPTION**

**CONSIDÉRANT** que conformément à l'article 356 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ, chapitre C-19), les membres du conseil présents déclarent avoir reçu copie du présent projet de règlement, l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

**CONSIDÉRANT** que des copies dudit projet de règlement ont été mises à la disposition du public pour consultation dès le début de la séance.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ADOPTER** le projet de règlement numéro 667 intitulé : « Règlement relatif à la division du territoire de la Ville de L'Île-Perrot en six districts électoraux ».

**ADOPTÉE**

**16/04/147 RÉCLAMATION PAR LA VILLE (CODE 07-5500) – USINE DE SURPRESSION DE LA 22<sup>E</sup> AVENUE – INCENDIE DU 19 FÉVRIER 2015 – ACCEPTATION DE L'OFFRE DE RÈGLEMENT**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'ACCEPTER**, sans admission de faute, l'offre de règlement au montant de 65 684,98 \$, toutes taxes incluses, telle que soumise par le cabinet d'expertise en règlement de sinistres Deschamps, Labrecque et associés inc. en date du 6 avril 2016, et ce, en conclusion du dossier de réclamation relatif à l'incendie survenue à l'usine de surpression située au 338, 22<sup>e</sup> Avenue, le 19 février 2015.

**ADOPTÉE**

**16/04/148 CONTRAT DE SERVICES (CODE 07-9200) – LAGACÉ ÉLECTRIQUE INC. – ENLÈVEMENT, ENTREPOSAGE ET INSTALLATION DES DÉCORATIONS DE NOËL – ANNÉE 2016**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'OCTROYER** un contrat de services à Lagacé électrique inc. visant l'enlèvement, l'entreposage et l'installation des décorations de Noël sur le territoire de la Ville pour l'année 2016 au coût de 20 000 \$ plus les taxes applicables, conformément à leur soumission du 2 mars 2016.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 20 997,50 \$ nette de ristourne.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-311-00-522.

**ADOPTÉE**

**16/04/149 CONTRAT D'ACHAT DE BIENS CAPITALISABLES (CODE 07-9500) – SBK TÉLÉCOM INC. – SYSTÈME DE TÉLÉPHONIE IP**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**D'OCTROYER** un contrat d'une durée de 36 mois à SBK Télécom inc. visant la fourniture et la mise en service d'un système de téléphonie IP dans tous les bâtiments municipaux de la Ville au coût de 11 311,85 \$, plus les frais de services de 544,84 \$ par mois, plus les taxes applicables, et ce, conformément à leur offre du 4 mars 2016.

**D'AUTORISER** la trésorière à signer au nom de la Ville tout document inhérent à ce dossier pour en confirmer son acceptation.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 17 024,16 \$ nette de ristourne pour l'année 2016.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires pour le paiement des frais de services mensuels à même le fonds général au poste budgétaire 02-132-00-336.

**D'EMPRUNTER** les sommes nécessaires pour le paiement des infrastructures à même le fonds de roulement remboursables en trois ans à compter de l'année suivant celle de la dépense.

**ADOPTÉE**

**16/04/150 AMÉNAGEMENT PAYSAGER - HORTICULTURE (CODE 30-3000) – PROGRAMME DE CLASSIFICATION HORTICOLE DES FLEURONS DU QUÉBEC – RENOUVELLEMENT 2016-2018**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unanimement

**DE RENOUELLER** l'adhésion de la Ville de L'Île-Perrot au programme de classification horticole des Fleurons du Québec pour les années 2016 à 2018 (11<sup>e</sup> édition) au coût de 1 906 \$ plus les taxes applicables.

**D'AUTORISER** la personne responsable du Service de l'horticulture à signer au nom de la Ville le formulaire d'adhésion.

**D'AUTORISER** à cette fin une dépense de 2 001,06 \$ nette de ristourne.

**D'APPROPRIER** les sommes nécessaires à même le fonds général au poste budgétaire 02-750-20-494.

**ADOPTÉE**

**16/04/151 CADASTRE ET LOTISSEMENT (CODE 30-6200) – FRAIS DE PARC – LOT 1 577 959**

**CONSIDÉRANT** la demande de permis de lotissement dans le but de créer deux nouveaux lots, soit le 5 871 168 et le 5 871 169, à partir du lot existant numéro 1 577 959;

**CONSIDÉRANT** que ledit lot n'a jamais fait l'objet de frais de parc;

**CONSIDÉRANT** l'article 3.4.5 du Règlement des permis et certificats numéro 583 stipulant les conditions préalables à l'approbation d'une opération cadastrale relative aux parcs, terrains de jeux et espaces naturels.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**ET RÉSOLU :** Unanimement

**QUE** le propriétaire verse une somme de 55 760 \$ à la Ville en guise de frais de parc, soit 10 % de la valeur municipale uniformisée en 2016 du lot 1 577 959.

**ADOPTÉE**

**16/04/152 DOSSIER DE PROPRIÉTÉ (CODE 30-8000) – 471, GRAND BOULEVARD – ZONE C-24 – PIIA – ENSEIGNE – SECOND CUP**

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de permis d'enseigne apposée à plat sur le mur d'un bâtiment a été déposée pour le commerce Second Cup sis au 471, Grand Boulevard dans la zone C-24;

**CONSIDÉRANT** que cette demande consiste à l'ajout d'une enseigne de lettre en vinyles éclairantes sur un panneau d'aluminium;

**CONSIDÉRANT** que la zone C-24 est assujettie au Règlement numéro 620 intitulé : « Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) »;

**CONSIDÉRANT** la transmission du PIIA au comité consultatif d'urbanisme du 21 mars 2016 pour qu'il fasse l'objet d'une analyse de conformité aux objectifs du règlement sur les PIIA;

**CONSIDÉRANT** que l'ensemble des objectifs et la majorité des critères du règlement sur les PIIA ont été respectés;

**CONSIDÉRANT** que le conseil municipal a pris connaissance de la recommandation du comité consultatif d'urbanisme.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'APPROUVER** le PIIA relatif à la demande de permis pour une enseigne apposée à plat sur le mur d'un bâtiment pour le commerce Second Cup sis au 471, Grand Boulevard.

**ADOPTÉE**

**16/04/153 DOSSIER DE PROPRIÉTÉ (CODE 30-8000) – 16, GRAND BOULEVARD – ZONE C-38 – PIIA – ENSEIGNE – SURPLUSTEK**

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de permis d'enseigne apposée à plat sur le mur d'un bâtiment a été déposée pour le commerce Surplustek sis au 16, Grand Boulevard dans la zone C-38;

**CONSIDÉRANT** que cette demande consiste au retrait du boîtier lumineux existant et à l'ajout d'un panneau en aluminium présentant des lettres en relief, dont le matériau est du PVC;

**CONSIDÉRANT** que la zone C-38 est assujettie au Règlement numéro 620 intitulé : « Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) »;

**CONSIDÉRANT** la transmission du PIIA au comité consultatif d'urbanisme du 21 mars 2016 pour qu'il fasse l'objet d'une analyse de conformité aux objectifs du règlement sur les PIIA;

**CONSIDÉRANT** que l'ensemble des objectifs et la majorité des critères du règlement sur les PIIA ont été respectés;

**CONSIDÉRANT** le règlement numéro 660 intitulé : « Règlement établissant un programme d'aide financière visant la revitalisation du secteur central »;

**CONSIDÉRANT** que le dépôt de la demande d'aide financière respecte les modalités de l'article 4.1.1.5 dudit règlement;

**CONSIDÉRANT** que le conseil municipal a pris connaissance de la recommandation du comité consultatif d'urbanisme.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Madame la conseillère Nancy Pelletier  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'APPROUVER** le PIIA relatif à la demande de permis pour une enseigne apposée à plat sur le mur d'un bâtiment pour le commerce Surplustek sis au 16, Grand Boulevard.

**DE SÉLECTIONNER** le projet pour l'émission d'une aide financière conformément à l'article 4.1.1.6 du règlement numéro 660.

**ADOPTÉE**

**16/04/154 DOSSIER DE PROPRIÉTÉ (CODE 30-8000) – 16, GRAND BOULEVARD – ZONE C-38 – PIIA – ENSEIGNE DÉTACHÉE – SURPLUSTEK**

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de permis d'enseigne détachée a été déposée pour le commerce Surplustek sis au 16, Grand Boulevard dans la zone C-38;

**CONSIDÉRANT** que cette demande consiste au remplacement de l'enseigne sur plexiglass dans le boîtier lumineux de la structure de l'enseigne détachée existante;

**CONSIDÉRANT** que la zone C-38 est assujettie au règlement numéro 620 intitulé : « Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) »;

**CONSIDÉRANT** la transmission du PIIA au comité consultatif d'urbanisme du 21 mars 2016 pour qu'il fasse l'objet d'une analyse de conformité aux objectifs du règlement sur les PIIA;

**CONSIDÉRANT** que l'ensemble des objectifs et la majorité des critères du règlement sur les PIIA ont été respectés;

**CONSIDÉRANT** que le conseil municipal a pris connaissance de la recommandation du comité consultatif d'urbanisme.

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc

**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau

**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'APPROUVER** le PIIA relatif à la demande de permis pour une enseigne détachée pour le commerce Surplustek sis au 16, Grand Boulevard.

**ADOPTÉE**

**16/04/155 GESTION FORESTERIE URBAINE (CODE 30-9730) – LUTTE CONTRE L'AGRILE DU FRÊNE – DEMANDE À LA COMMUNAUTÉ MÉTROPOLITAINE DE MONTRÉAL**

**CONSIDÉRANT** que la présence de l'agrile du frêne à L'Île-Perrot, dans le grand Montréal et dans tout le sud-ouest du Québec constitue un problème important qui menace le couvert forestier de cet important secteur;

**CONSIDÉRANT** que la Ville de L'Île-Perrot, à l'instar de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) et de plusieurs villes de la région, s'est dotée d'un plan d'action qui vise à contrôler la prolifération de cet insecte;

**CONSIDÉRANT** que la gestion de l'agrile du frêne implique des investissements très importants pour la Ville de L'Île-Perrot et pour ses citoyens;

**CONSIDÉRANT** que ce plan repose, entre autres, sur le respect strict de méthodes de gestion de l'élagage et de l'abattage des frênes et de la valorisation des résidus en découlant;

**CONSIDÉRANT** que la société Hydro-Québec intervient régulièrement sur des arbres se trouvant dans le territoire de la Ville de L'Île-Perrot sans tenir compte des règlements que s'est donnés la Ville en la matière, règlement qui découle du Plan d'action de la lutte à l'agrile du frêne adopté par la CMM tant en matière de période d'intervention que de disposition des résidus;

**CONSIDÉRANT** qu'en se soustrayant aux règles que ce sont données les municipalités dans la lutte contre l'agrile du frêne, la société Hydro-Québec contribue à propager ce fléau;

**CONSIDÉRANT** qu'à titre d'organisme sous la responsabilité du ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec, la société Hydro-Québec a la responsabilité de jouer un rôle exemplaire dans la lutte contre l'agrile du frêne;

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Taillefer  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**QUE** le conseil municipal de la Ville de L'Île-Perrot demande à la CMM d'intervenir auprès de la société Hydro-Québec afin qu'elle adopte un comportement responsable et qu'elle respecte les règlements municipaux en matière d'agrile du frêne dans les municipalités où elle intervient.

**QUE** la présente résolution soit transmise au ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles, aux députés de Vaudreuil-Soulanges, au président de la CMM, à la présidente de l'Union des municipalités du Québec et au président de la société Hydro-Québec.

**ADOPTÉE**

**16/04/156 PROGRAMMATION DES ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX (CODE 40-2100) – VIP EN BLUES – AUTORISATION**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**D'AUTORISER** madame Mireille Gascon, conseillère en urbanisme et en environnement, à signer, au nom de la Ville, tout contrat à intervenir entre la Ville et les artistes, fournisseurs ou autres dans le cadre de l'événement spécial VIP en Blues.

**ADOPTÉE**

**Monsieur le maire invite les citoyens à la période de questions. Celle-ci se tiendra de 20 h 05 à 20 h 40.**

**16/04/157 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE – ADOPTION**

**IL EST**

**PROPOSÉ PAR :** Monsieur le conseiller Kim Comeau  
**APPUYÉ PAR :** Monsieur le conseiller Daniel Leblanc  
**ET RÉSOLU :** Unaniment

**DE LEVER** l'assemblée à 20 h 40.

**ADOPTÉE**

\_\_\_\_\_  
 MARC ROY  
 MAIRE

\_\_\_\_\_  
 LUCIE COALLIER, OMA  
 GREFFIÈRE